



Bozen / Bolzano 03/02/20

Wettbewerb	Bando di concorso
Der Betrieb Landesmuseen sucht für den Bereich Öffentlichkeits- und Projektarbeit im Landesmuseum Festung Franzensfeste folgende Mitarbeiterin/folgenden Mitarbeiter:	L'Azienda Musei provinciali cerca per l'ambito delle pubbliche relazioni e il lavoro a progetto presso il Museo Forte di Fortezza la seguente collaboratrice/il seguente collaboratore:
Bereich/Funktionsebene: Öffentlichkeits- und Projektarbeit VIII. FE	Ambito/qualifica funzionale: Pubbliche relazione e lavoro a progetto VIII qualifica funzionale
Zeitraum/Umfang: <ul style="list-style-type: none"> Ab 24. Februar 2020 bis 31. Dezember 2020 Teilzeit 75%, aufgeteilt auf vier Tage von Montag bis Freitag 	Periodo/volume: <ul style="list-style-type: none"> Dal 24 febbraio 2020 al 31 dicembre 2020 A tempo parziale al 75% dal lunedì al venerdì
Aufgabenbereich: <ul style="list-style-type: none"> Erstellen von diversen Texten betreffend Öffentlichkeitsarbeit im Allgemeinen und für Ausstellungen im Besonderen Mitarbeit in den diversen laufenden Projekten und in der Gestaltung der Programme für Rahmenveranstaltungen Mitarbeit an der Konzeption von Sonderausstellungen mit Übernahme von Projektmanagementaufgaben zu Teilbereichen 	Ambito di competenze: <ul style="list-style-type: none"> Elaborazione di vari testi riguardante le pubbliche relazioni in generale e testi per le mostre in particolare Collaborazione ai diversi progetti in corso e allo sviluppo dei programmi delle manifestazioni Collaborazione alla concezione delle mostre temporanee con assunzione dei compiti di project management relativi ad alcuni aspetti
Voraussetzungen: <ul style="list-style-type: none"> Abschluss eines mindestens vierjährigen Universitätsstudiums oder Hochschulstudiums im Bereich der Geisteswissenschaften, Wirtschaftswissenschaften oder im Kunst- oder Kulturbereich Mehrjährige Arbeitserfahrung in der selbständigen Abwicklung von Projekten (Projektmanagement mit Erstellung von inhaltlichen und finanziellen Konzepten) Erfahrung im Ausstellungsbereich Erfahrung im Bereich Kunst- oder Kulturvermittlung sehr gute Deutsch- und Italienischkenntnisse <p>Der Bewerber / die Bewerberin sollte folgende Fähigkeiten aufweisen: Organisation, Kommunikation,</p>	Requisiti: <ul style="list-style-type: none"> Laurea o assolvimento di studi universitari almeno quadriennali in campo umanistico, scienze economiche oppure nell'ambito dell'arte o cultura Esperienza lavorativa pluriennale nella gestione autonoma di progetti (project management con sviluppo di progetti sia dal punto di vista contenutistico che finanziario) Esperienza nel campo delle esposizioni Esperienza nel campo della mediazione d'arte o cultura Conoscenza molto buona della lingua tedesca e italiana <p>Il candidato / la candidata deve dimostrare le seguenti capacità: organizzazione, comunicazione, capacità di lavorare in team,</p>

<p>Teamfähigkeit, Selbständigkeit, Flexibilität, Verantwortungsbewusstsein, Kreativität und soziale Kompetenz und die Bereitschaft haben, in Ausnahmefällen auch an Samstagen, Sonntagen oder abends bei Veranstaltungen zu arbeiten.</p>	<p>autonomia, flessibilità, responsabilità, creatività e competenza sociale e la disponibilità di lavorare in casi eccezionali anche di sabato, domenica oppure alla sera quando ci sono delle manifestazioni.</p>
<p>Nur die fünf jeweils am besten geeigneten Kandidaten / Kandidatinnen werden zum Auswahlgespräch eingeladen.</p>	<p>I cinque candidati / candidate ritenuti più idonei saranno invitati al colloquio.</p>
<p>Informationen zu Bürozeiten unter der Telefonnummer + 39 0472 057212 oder über Mail an: esther.erlacher@franzensfeste.info</p> <p>Schriftliche Bewerbungen mit einem ausführlichen Lebenslauf und einem Motivationsschreiben, adressiert an</p> <p style="text-align: center;">Festung Franzensfeste Brennerstraße 39045 Franzensfeste</p> <p>und innerhalb 13.02.2020 über E-Mail an: ff.ff@pec.prov.bz.it</p>	<p>Ulteriori informazioni sono disponibili durante gli orari d'ufficio al numero tel. + 39 0471 057212 oppure per mail a: esther.erlacher@franzensfeste.info</p> <p>Candidature scritte con curriculum vitae e una lettera di motivazione entro il 13/02/20, indirizzata a</p> <p style="text-align: center;">Forte di Fortezza via del Brennero 39045 Fortezza</p> <p>Tramite email all'indirizzo pec: ff.ff@pec.prov.bz.it</p>
<p>Datenschutz: Mitteilung gemäß Datenschutz Grundverordnung Nr. 679/2016: Rechtsinhaber der Daten und Verantwortlich für die Verarbeitung der Daten sind die Festung Franzensfeste und der Betrieb Landesmuseen. Verantwortlich für den Datenschutz ist die Direktorin des Betriebs Landesmuseen. E-Mail: info@landesmuseen.it Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.</p>	<p>Privacy: Comunicazione ai sensi del regolamento generale sulla protezione dati n. 679/2016: Titolare dei dati e responsabile del trattamento dei dati sono il Forte die Fortezza e l'Azienda Musei Provinciali. Responsabile della protezione dei dati è la Direttrice dell'Azienda Musei provinciali. E-mail: info@museiprovinciali.it Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.</p>